

OROT

Täglich Torah – und Dein Tag wird gut!

Mittwoch, 8. Mai 2024 – ל' ניסן תשפ"ד

Erster Tag Rosch Chodesch Ijar

Kedoschim – Vierte Alija

וְכִי-יִגְוֹר אִתְּךָ גֵר בְּאֶרְצְכֶם לֹא תוֹנֶנּוּ אֹתוֹ:

19:33

Wenn sich bei dir ein Fremder (Ger) aufhält in eurem Land, sollt ihr ihn nicht kränken.

der Fremde: ein Ger Zedek – eine Person, die zum Judentum konvertierte

sollt ihr ihn nicht kränken: eine Kränkung durch Worte. Sage nicht zu ihm: Gestern warst du noch ein Götzendiener, und jetzt kommst du Torah lernen, die vom Mund des Allmächtigen uns gegeben wurde. [Raschi]

כְּאֶזְרַח מִמֶּנּוּ יִהְיֶה לָכֶם הַגֵּר הַגֵּר וְאֶתְכֶם וְאֶהְבֶּתָּ לוֹ כְּמוֹדְ כִּי-גֵרִים הָיִיתֶם בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

34

Wie ein Einheimischer von euch sei euch der Fremde, der sich bei euch aufhält, du sollst ihn lieben wie dich selbst; denn Fremde wart ihr im Land Mizraim. Ich bin der Ewige, euer G-tt.

denn Fremde wart ihr im Land Mizraim

Deinen eigenen Makel (Fehler) wirf nicht anderen Menschen vor – und die Bezeichnung ‚Fremder‘ ist ein Makel. [Raschi, Bawa Mezia 59]

Deinen eigenen Makel wirf nicht anderen Menschen vor – in Mizraim diente Israel den Götzen. [Chiskuni]

Ich bin der Ewige, euer G-tt

Ich bin dein G-tt und sein G-tt. [Raschi]

לֹא־תַעֲשׂוּ עוֹל בַּמִּשְׁפָּט בַּמִּדָּה בַּמִּשְׁקָל וּבַמְשׁוּרָה:

Ihr sollt nicht Unrecht tun im Gericht, im Längenmaß, im Gewicht und im Hohlmaß.

Ihr sollt nicht Unrecht tun im Gericht

Was das Gericht betrifft, steht bereits in unserer Parascha (Vers 15) „לא תַעֲשׂוּ עוֹל בַּמִּשְׁפָּט“ „Ihr sollt kein Unrecht tun im Gericht“. Was versteht man also unter dem hier erwähnten Gericht? Das Maß, das Gewicht und das Hohlmaß. Das lehrt, dass der Messende ein Richter genannt wird; wenn er beim Messen betrügt, ist es, als verdrehe er das Recht, und er wird ein Übeltäter (עוֹל), ein Gehasster (שָׂנְאִי), ein Verabscheuter (מִשְׁקָץ), ein Geächteter (חָרֵם) und ein Gräuel (תּוֹעֵבָה) genannt, und er verursacht die fünf Dinge, die beim Richter stehen: er verunreinigt das Land, entweicht den g-ttlichen Namen, entfernt die Schechina, macht Israel durchs Schwert fallen und treibt sie aus ihrem Land. [Raschi]

Längenmaß

מִדָּה ist das Landmaß. [Raschi]

Gewicht

מִשְׁקָל „Gewicht“, wie die einfache Bedeutung. [Raschi]

Hohlmaß

מְשׁוּרָה ist das Maß für Flüssiges und Trockenens. [Raschi]

מֵאֲזֵנֵי צֶדֶק אֲבִנֵי צֶדֶק אֵיפֶת צֶדֶק וְהִין צֶדֶק יְהִי לָכֶם אֲנִי יְהוָה
אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר-הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם:

Eine richtige Waage, richtige Gewichtsteine, richtiges Efa für trockene Gegenstände **und richtiges Hin** für flüssige Gegenstände **sollt ihr haben. Ich bin der Ewige, euer G-tt, der Ich euch herausgeführt habe aus dem Land Mizraim.**

Eine richtige Waage

צֶדֶק, אֲבִנֵי צֶדֶק, das sind die Gewichte, mit denen man wiegt. [Raschi]

Efa ist das Maß für Trockenes, **Hin** ist das Maß für Flüssiges. [Raschi]

richtiges Hin

Das Wort *Hin* im Aramäischen bedeutet auch „Ja“.

Beim Geschäft soll dein „Ja“ ein ehrliches sein und dein „Nein“ ein ehrliches sein. [Bawa Mezia 49]

der Ich euch herausgeführt habe

Unter dieser Bedingung habe Ich euch herausgeführt, dass ihr beim Messen ehrlich seid.

Andere Erklärung:

Ich habe in Mizraim zwischen einem Erstgeborenen und einem solchen unterschieden, der kein Erstgeborener ist, und Ich bin wahrhaft, den zu bestrafen, der seine Gewichte im Salz lagert, um damit die Menschen zu betrügen, die es nicht merken

(Bawa Mezia 61b). [Raschi]

Entweder, um durch die Schärfe des Salzes die Gewichtsteine unbemerkt zu verringern und so zu manipulieren; oder um das Gewicht der Steine unbemerkt zu erhöhen, indem vom Salz daran haften bleibt. [Ikar Sifte Chachamim]

Wer beim Messen betrügt, leugnet den Auszug aus Ägypten. Denn beim Auszug aus Ägypten habt ihr G-ttes Führung (הַשְּׂגָחָה פְּרֻטִית) erlebt, und wer beim Geschäft betrügt, glaubt, dass G-tt es nicht sieht und die Welt nicht führt. [Chafetz Chaim]



Gewichtsteine wurden verwendet, um auf einer Waage Ware abzuwiegen.

וְשָׁמַרְתֶּם אֶת-כָּל-חֻקֹּתַי וְאֶת-כָּל-מִשְׁפָּטַי וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם אֲנִי
 יְהוָה:

**So beachtet alle Meine Gesetze und alle Meine
 Rechtsvorschriften und übt sie aus. Ich bin der
 Ewige.**

Tehillim Yomi – die täglichen Tehillim

Man sagt diese Tehillim sofort an Schacharit anschließend.
Wenn das nicht möglich ist, kann man sie den ganzen Tag über sagen – bis zu *Schkiat ha-Chama* (halachischer Sonnenuntergang).

30. Tag

יום ל' לחודש

Kap. 145 — Ende 150

פרק קמ"ה — סוף פרק ק"ן

Über diesen Link geht es zu den heutigen Tehillim

<http://tehilim.co/>

und damit wird heute das

gesamte Sefer Tehillim abgeschlossen!

Morgen geht es von vorne los - חודש טוב ומבורך

Rosch Chodesch

Heute ist **Rosch Chodesch Ijar**.

Deshalb bei allen Tefilot und bei Birkat ha-Mason
ja'ale we-jawo für Rosch Chodesch einfügen!

Schacharit: Amidah mit Zusatz *ja'ale we-jawo*,

Kurzes Hallel, Sefer Torah, Mussaf.

Diese Webseite sollte nur an einem Ort verwendet werden, an dem *Limud ha-Torah* erlaubt ist.

© **Copyright Rav Sternglanz und Orot Wien**

Orot soll das Torah-Studium fördern: Verwendung zu Privatzwecken ist erwünscht. Jede andere Verwendung und Vervielfältigung bedarf dem schriftlichen Einverständnis der Rechteinhaber.

Wollen auch Sie das Projekt »Orot« finanziell unterstützen?
Wenden Sie sich bitte an sponsoring@orot.at für Details.

Das Projekt Orot wird gesponsert von
**Gabriel Abaev, Michael Abaev, Benjamin Abramov,
Eduard Emanuel Abramov, Ariel Babadschanov,
Sharon Chachmov, Adam Kandov, Emanuel Leviev,
Rafael Leviev, Zalman Malaiev, Elnatan Natanov,
Dipl.-Ing. Avihay Shamuilov, Elijahu Ustoniazov,
Yair und Michael Yagudayev, Ofir Zukowitci.**

לזכות הילדה

איילת בת אל-נתן ותמי

לברכה והצלחה עם כל משפחתה

לזכות משפחת

זלמן הלוי ותמר חוה מלייב

לברכה והצלחה בכל מעשי ידיהם

לעילוי נשמת

משה בן ציביה ז"ל | אמא בת זלפה ז"ל

ליזה בת רחל ז"ל

מיכאל דמקרי מישה בן חנה ז"ל

מיכל רפאלה ז"ל בת פירה שירה פרוזה

שרה בת לאה ז"ל

חננאל בן יעל ז"ל

נריה בן אסתר ז"ל | מיכאל בן אולגה אורלי ז"ל

זלמן הלוי בן בחמל ז"ל | ליזה בת שרה ז"ל

אליהו בן זולאי ז"ל | רחמין ז"ל דמקרי רמי בן לאה

דוד בן בלוריה ז"ל | פנחס בן דבורה ז"ל

דנה ליאל ז"ל בת דבורה

יאיר בן עמנואל ז"ל | ציפורה (סוניא) בת יעקב ז"ל

יעקב בן ישועה ז"ל

אמנון בן ברוכה ז"ל | ז'וריק בן ברוכה ז"ל

מורי וחמי דוד בן שלמה ז"ל

תנצב"ה